

POUR

Messieurs

Alexander,	Downey,	Jerome,	Marchand	Skoreyko,
Alkenbrack,	Drury,	Kierans,	(Kamloops-	Smith
Allmand,	Dubé,	Knowles (Norfolk-	Cariboo),	(Saint-Jean),
Andras,	Dupras,	Haldimand),	Monteith,	Southam,
Asselin,	Énard,	Korchinski,	Moore,	Stafford,
Badanai,	Éthier,	Lachance,	Morison,	Stanbury,
Baldwin,	Faulkner,	Lambert	Muir,	Stanfield,
Barrett,	Flemming,	(Edmonton-Ouest),	Murphy,	Stewart
Basford,	Forest,	Langlois,	Nesbitt,	(Marquette),
Béchar, d,	Forget,	Laniel,	Nielsen,	St. Pierre,
Beer,	Forrestall,	Leblanc (Laurier),	Noël,	Sulatycky,
Bell,	Foster,	Lefebvre,	Nowlan,	Sullivan,
Benson,	Francis,	Legault,	O'Connell,	Thomas
Blouin,	Gendron,	Lessard (LaSalle),	Olson,	(Maisonneuve-
Borrie,	Gervais,	Lessard	Orange,	Rosemont),
Boulanger,	Gibson,	(Lac-Saint-Jean),	Osler,	Thomas
Breau,	Gillespie,	Lind,	Otto,	(Moncton),
Brown,	Goode,	Loiselle,	Ouellet,	Thompson
Caccia,	Goyer,	Lundrigan,	Peddle,	(Red Deer),
Cafik,	Gray,	MacEachen,	Penner,	Tolmie,
Carter,	Grills,	MacEwan,	Pepin,	Trudeau,
Chappell,	Groos,	MacGuigan,	Portelance,	Trudel,
Chrétien,	Guay (Saint-Boniface),	Mackasey,	Prud'homme,	Turner
Clermont,	Guay (Lévis),	MacLean,	Reid,	(London-Est),
Coates,	Guilbault,	Macquarrie,	Ricard,	Turner
Cobbe,	Gundlock,	MacRae,	Richard,	(Ottawa-Carleton),
Comeau,	Haidasz,	McBride,	Richardson,	Valade,
Corbin,	Hales,	McCleave,	Ritchie,	Wahn,
Corriveau,	Harkness,	McCutcheon,	Robinson,	Walker,
Côté (Richelieu),	Hees,	McIntosh,	Rochon,	Watson,
Crouse,	Hopkins,	McKinley,	Rock,	Weatherhead,
Cullen,	Horner,	McNulty,	Roy (Timmins),	Whelan,
Danforth,	Howard (Okanagan	McQuaid,	Roy (Laval),	Whicher,
Danson,	Boundary),	Mahoney,	Ryan,	Whiting,
Davis,	Howe,	Major,	Rynard,	Woolliams,
Deachman,	Hymmen,	Marceau,	Schumacher,	Yanakis,
Deakon,	Isabelle,	Marchand	Scott,	Yewchuk—174.
Dinsdale,	Jamieson,	(Langelier),	Simpson,	

CONTRE

Messieurs

Aiken,	Douglas	Gleave,	Laprise,	Rodrigue,
Barnett,	(Nanaïmo-	Godin,	La Salle,	Rowland,
Beaudoin,	Cowichan-Les	Harding,	Lewis,	Saltsman,
Benjamin,	Îles),	Howard (Skeena),	MacDonald	Tétrault,
Brewin,	Fairweather,	Knowles (Winnipeg-	(Egmont),	Thomson
Broadbent,	Fortin,	Nord-Centre),	Mather,	(Battleford-
Burton,	Gauthier,	Lambert	Matte,	Kindersley)—31.
Dionne,	Gilbert,	(Bellechasse),	Nystrom,	

En conséquence, ledit bill est lu une troisième fois et adopté.

Il est donné lecture de l'ordre relatif à l'étape du rapport du Bill C-177, Loi concernant les associations coopératives, rapporté avec des amendements par le comité permanent de la justice et des questions juridiques.

M. Benjamin, appuyé par M. Harding, propose,—Que le Bill C-177, Loi concernant les associations coopératives, soit modifié par le retranchement des mots «ils peuvent» à la ligne 21 de l'alinéa d) de l'article 68 du bill, et leur remplacement par les mots suivants:

«les administrateurs doivent».